



# ስሕርን ካደግኩን

አስናዳኢ  
መሐመድ ብን ሳልሕ አለዑብድ

ግድም  
ፊ ሽቡ ናብዳ ብገ ናብደራሳንን ኢልኸብዳ

ፋፒፑ  
ፊ ሳልሕ ሰጊድ

Kingdom of Saudi Arabia

The Cooperative Office For Call And Guidance  
To Communities at Um AL- Hammam  
Under The Supervision Of The Ministry Of Islamic Affairs  
Endowment Guidance & Propagation

Tel. 4826466 / 4884496 Fax 4827489 - P.O. Box 31021 Riyadh 11497

# ስሕርን ሓደጉኩን

መቅደም

ብ ሸኽ ዓብደላ ብን ዓብዱራሕማን  
ብን አልጂብሪን

አሰናዳኢ

ሸኽ መሓመድ ብን ሳልሕ  
አልዑብይድ

ትርጉም

ብ ሳልሕ ስዒድ

ح) المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد بأم الحمام ، ١٤٢٣هـ

فهرسة مكتبة الملك فهد الوطنية أثناء النشر

العبيد ، محمد بن صالح

السحر وخطرة / ترجمة صالح سعيد عمر .- الرياض .

٥٢ ص ، ١٧×١٢ سم

ردمك : x - ٥ - ٩١٨٠ - ٩٩٦٠

(النص باللغة الأريترية)

١- الاسلام والسحر أ- عمر ، صالح سعيد (مترجم)

ب- العنوان

٢٣/٢٠٤١

ديوي ٢٥٩,٧٧

رقم الإيداع : ٢٣/٢٠٤١

ردمك : x - ٥ - ٩١٨٠ - ٩٩٦٠

حقوق الطبع محفوظة للمكتب التعاوني

للدعوة والإرشاد وتوعية

الجاليات بأم الحمام

ولايسمح بطبعه إلا بإذن خطي

من المكتب إلا لمن أراد طبعه وتوزيعه مجاناً

الطبعة الأولى

١٤٢٣هـ - ٢٠٠٢م

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

## مقدمة فضيلة الشيخ عبد الله بن عبد الرحمن الجبرين

الحمد لله وحده وصلى الله وسلم على محمد وآله  
وصحبه، وبعد ...

فكل إنسان عاقل مكلف فعليه مسئولية عن واقع الأمة  
بحسب المعرفة والقدرة، حيث قد كثر من يتعاطى السحر  
والشعوذة واستخدام الشياطين وإضرار الأمة الإسلامية فإن على  
كل من عرف هؤلاء أو اطلع على فرد أو أفراد منهم أن يقوم  
بتحذيرهم ونصحهم، أو الإبلاغ عنهم رجاء أن يكف شرهم. وقد  
أحسن كاتب هذه الرسالة الأخ الشيخ / محمد بن صالح العبيد  
فيما سطره عن حكم السحر ومن يتعاطاه رجاء أن يتوبوا وتقام  
عليهم حدود الله فجزاه الله خيراً وصلى الله على محمد وآله  
وصحبه وسلم.

كتبه ...

عبد الله بن عبد الرحمن الجبرين  
عضو الإفتاء

## መቼድም

ናይ

ሸኽ ዓብዱላህ ዓብዱራሕማን አል-ጂብሪን

አልሓምዱ ሊላህ ዋሕዳህ ወሰለላሁ ወሰለም ዓላ ነብይና ሙሐመድ ወአሊሂ ወሳሕቢሂ፡

እምባኣር ኩሉ ዓቃል ዝኹነ ሰብ፡ ብዛዕባ ህሉው ኩነታት ናይ ህዝቢ ብኸእለቱን ብዓቕሙን ዝፈቐዶ ሓላፍነት አለዎ። ብፍላይ ከአ ብስሕርን ጥንቁልናን ብሸይጣውንትን እናታሓዝኩ ንህዝብታት አስላም ዝጎድኡ አብ ዝበዝሕሉ ዘለው ነዚአቶም ዝፈለጠምን ዝራአዮምን እንተሎ ከምዕዶም፡ ከምኡውን ከጠንቅቆም ወይ'ውን ናብ ዝምልከቶም አካል ብምሓባር ካብ ክፍአቶም ከምዝቁጠቡ ምግባር እዩ። ከምኡውን ብዛዕባ ስሕርን ንዕኡ ዝፍጽሙን ምእንቲ ካብ ተግባራቶም ንኸቁጠቡን ውሳኔ ናይ ረቢ አብ ልዕሊኦም ንኸፍጽምን ሓውና ሙሐመድ ቢን ዑብይድ ዝጻሓፎ ብጣዕሚ ጽቡቕ እዩ። ረቢ ብጽቡቕ ይፍደዮ።»

ወሰለላሁ ዓላ ሙሐመድ ወአሊሂ ወሳሕቢሂ  
ወሰለም

ዓብዱላህ ቢን ዓብዱራሕማን አል-ጂብሪን  
አባል ናይ ኢፍታአ

## መቅድም ናይ አስናዳኢ

አልሓምዱ ሊላሂ ረቢል ዓለሚን ወሰላቱ  
ወሰላሙ ዓላ ነብይና ሙሐመድ:-  
አብ መብዛሕተን ሕብረተሰባት አብ መንጎ  
ውልቀሰባት ጌጋ ጠባያት ይርከብ'ዩ፡ ከምኡውን  
እዚ ዓይነት ጠባያት ጥጡሕ ባይታ አብ  
ዝረኽበሉ እዋን እናዓበየን እናማዕበለን  
ከምዝኸይድ ንተዓዛቢ ብሩህ እዩ ።

ስሕርን ምድንጋርን ከኣ ሓደ ካብቲ ጎሊሑ  
ዝረኣ ዘሎ ጌጋ ጠባያት እዩ። ገለ ሰባትውን  
ሃሰስ እናበሉ ናብኡ ዝኸዱን ኣብኡ ዝነበሩን  
ኣለው--- እዚ ነገርዚኸኣ አብ ሰነፋትን ድኹማትን  
ዝኾኑ ጎሊሑ ይረኣ---ንድልዩቶምን  
ሕልምታቶምን ንምርዋይ ሸይጣናዊ ተውህቦ ዝኾነ  
መሳሪሒታትን ጥበባትን ተጠቂሞም ንገለ ሰባት  
የታልሉ-----ውጽኢቱ ኸኣ ክንደይ ሕፍረትን  
ውርደትን ዝመልኦ'ዩ ኔሩ፡ክንደይ ከ ስሕረኛታት  
ወዘቢ ንዝርከብ ወድዒ ተጠቂሞም አብ ጸሊም  
ዓለሞም ዘይዓንደሩ ።

እዚ ዓቢይ ሓደጋ ክቕህም ናይ ግድን ስለ  
ዝኾነ ብጽሑፊይ ክካፈል እፈቱ ነዚ ስራሕ ከኣ  
ንገጽ ረቢ (وجه الله)ተደልዩ ዝተሰርሐ ክኾነለይ ነቲ  
ልዑል ጎይታ እልምን።

እዚ መጽሓፍ'ዚ ከኣ አብ መቅድምን ኣርባዕተ  
ምዕራፋትን መደምደምታን ጌይረ፡መቂለዮ ኣለኹ።

እዛ መጽሓፍ ንዝጸሓፋ፣ ንዘንበባ፣ ንዝሓተማን  
ዝሰምዓን ጠቓሚቱ ንኸትከውን ከምኡውን  
ንገጽ ረቢ ዝተዳለወትን ኮይና ካብቲ ናይ ጀና

ናይ ጀና መእተዊ ምኽንያት ክገብረልና ነቲ  
በዓል ልዑል ዝፋን ዝኹነ(ረቢ) እልምኖ።

ሓስቡነኣህ ወኒዕመል ወኪል ላካውላ ወላቁወታ  
ኢላ ቢህ።

ጸሓፊኡ  
መሓመድ ቢን ሳልሕ ኣል ዑበይድ  
ንዕኡን ንወለዱን ንመሻይኹን ነስላምን ረቢ  
ይቐፍረሎም።

## መቼድም ናይ ተርጓሚ

ቢስሚላህ ወልሐምዱ ሊላህ ወሰላቱ  
ወሰላሙ ዓላ ሰይድና ሙሐመድ ወዓላ አሊሂ  
ወሳሕቢሂ።

እነሆ እምባኣር ድልየት ረቢ ኮይኑ እዛ  
ስሕርን ሓደግኡን እትብል ንእሽቶ መጽሓፍ  
ተተርጉማ ኣብ ኢድ ኣንበብቲ ክትበጽሕ ኪኢላ  
ኣላ። ኮይኑ ግን ኣብዚ ሕጂ ዘለናዮ እዋን  
ብዘደለኻዮ ቋንቋ ናይ ዲነ-ልኢስላም ዝገልጹ  
መጻሕፍቲ ተተርጉሞም ክትረክብ እንክለኻ  
ብቋንቋ ትግርኛ ግን በጀካ እተን ሓደ ሓደ  
እንተዘይኮይኑ ብፍላይ ንተውሒድ ዝገልጹ  
መጻሕፍቲ ናይ ትግርኛ የለን እንተበልና ካብ  
ሓቂ ዝራሓቀ ኣይኮነን።

ስለዚ እቶም ዲኖም(ሃይማኖቶም) ክፈልጡ  
ዘደልዩ እሞ ኸኣ ናይ ቋንቋ ዓረብ ኣፍልጦ  
ጸገም ዘለዎም ኣሸጋሪ ኮይኑ ጸኒሑ 'ሎ። እንተኾነ  
ግን ካብ ነዊሕ ግዜ ጀሚሮም ሓደ ሓደ  
ኣሕዋትና ኣብ ካሴት ናይ ቴፕ ከምኡውን  
ቪድዮ እናቀረጹ ንሓያሎ ህዝቢ ክጠቓሙ  
ጸኒሖም ኣለው።

ከምኡውን ግደ ናይ መጽሓፍ ዝህቦ  
ጥቕሚ ዓቢይን ካብኡ ተፈልዩ ዘይረእን፡ ስለ  
ዝኹነ እቲ ናይ ፍልጠት ጽምጺ ዘለዎ ብኡኡ  
ፍልጠቲ ንኸርወይ እቲ ዝዓበየ መገዲ እዩ፡ እኳ  
ደኣ ከምቲ ጉቡእ 'ውን በዚ ሕጂ ተበጺሑ ዘሎ  
ናይ ቴክኖሎጂ ምዕባል ምስኡ ማዕረ  
ማዕረኡ እናተጓዓዘካ ብዝተፈላለየ መገዲ



አሕዋትና ምስ ሃይማኖቶም ንኸፋለጡ ምጽዓር  
ናይ ኩሉ ፍልጠት ዘለዎ ሓላፍነት እዩ።

## ምስጋና

((من لا يشكر الناس لا يشكر الله)) رواه مسلم

እቶም ኩቡርን ፍታውን ዝኾኑ መራሒና ነብይ መሓመድ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ይብሉ «ንደቂ ሰባት ዘየመስግን ንኣላህውን ኣየመስግንን» ካብ ዝበልዎ ቃል ብምብጋስ ነዛ ብዛዕባ ስሕሪ እትገልጽ፡ ከምኡውን ብድሕሪኣ ንኸሕተማ ተዳልዮን ዘለዋ መጻሕፍቲ ንምትርጓም፡ ቐንድን ኣበጋስን በዓል ጽቡቕ ድልዮትን ዝኾነ ሓውና ገባር ሰናይ ብዝተፈላለዩ መዳያት ብምትሕብባሩ ልባዊ ዝኾነ ምስጋና ድሕሪ ምቕራብ ካብ ረቢልዓለሚን ዝላዓለ ዓስቢ ክረክብ ንልምን።

ከምኡውን እቲ ዘይሕለል ጸዕሪ ዝገበረ ነቲ ዕዮ ካብ ዝጀመር ክሳብ ዝዛዘም ዘድሊ ሓገዝን ክትትልን ብምግባር ክሳብ መጠረሽታ ከምዝበጽሕ ሓቦ ዘግበረንን፡ ኣብ ህዱእ ዝኾነ ቦታ ኮይነ ንኸትርጉም ኣብ ምድልው ቦታ ይኹን ከምኡውን ወግሐ ጸብሐ ምሳይ ዝተመላለሰ ሓውና ልባዊ ምስጋና የቅርበሉ።ካብ ኩሉ ፍልይ ኣቢሉ ብኣኹብሮት ከየመስገንክዎ ክሓልፍ ዘይደሊ ድማ ሓውና ዶክተር በደን ሳልሕ ኣብ ኣሳኺኺዓ ቃላት ይኹን ኣብ ትርጉም ጌጋ ከይርከብ ዝገበሮ ተወፋይነት ረብልዓለሚን ብጽቡቅ ይፍደዮ።

ኣብ መጠረሻ ነዛ መጽሓፍ ኣዝዩ ምዕቡልን ውሕሉልን ብዝኾነ ኣጸሓሕፋ ብከምፔዩተር ንዝጸሓፈልና ሓውና ምስጋና ድሕሪ ምቕራብ ነቶም ብዝተፈላለዩ መዳያት ሓዝዎ ዘይተፈልየና ኣሕዋት ብምምስጋን፡ «ጀዛኩ-መላሁ ኹር» ንብል።

## መብርሂ

እምባኣር ሓደ ሓደ ቃላት ናይ ዓረብ ኣብ ሕብረተሰብና ዝውትራትን ፍሉጣትን ብምጥባብ ልክዕ ከም ዘለውዎ ከይተርጎምኩ ገዲፈዮም ኣለኹ። ንኣብነት፡-

የውመልቂያማ፡ ንዝብል መጠረሻ መዓልቲ ወይ ምጽተ ዓለም ተባሂሉ እንተዘይተተርጎመ ዝኾነ ኣስላማይ ዝፈልጦ ቃል'ዩ እኪ ደኣ ብኣንጻሩ እንተተተርጎሙ ከደናግር ይኸእል'ዩ።

ከምኡም ዝኣመሰሉ ቃላት ምትርጓም ዘየድልዮም ብዙሓት ኣለው፡-

- |            |                           |
|------------|---------------------------|
| ◆ ሰላት      | ➤ ሰግዳን                    |
| ◆ ዓሊም      | ➤ ፈላጥ ናይ ሃይማኖት            |
| ◆ ዲኑ-ልኢስላም | ➤ ሃይማኖት እስልምና             |
| ◆ ካፍር      | ➤ ካሓዲ                     |
| ◆ ሙሽሪክ     | ➤ ምስ ረቢ ሽርካ ዝገብር          |
| ◆ ኪታብ      | ➤ መጽሓፍ                    |
| ◆ ሓዲስ      | ➤ ቃል ናይ ነብይ               |
| ◆ ዋሕይ      | ➤ ናይ ረቢ መልእኽቲ ናብ ነብይ ዝወርድ |

- |          |                   |
|----------|-------------------|
| ◆ ሩሕ     | ➤ ትንፋሱ፡ ሂወት       |
| ◆ ዒባዳ    | ➤ ንረቢ ክትግዛእ       |
| ◆ እስቲቕፋር | ➤ ምሕረት ካብ ረቢ ምሕታት |

ጀና፣ ጀሃኑም፣ ኣኼራ፣ ሰሓባ፣ ቂብላ ፣ ተፍሲር፣ ቕያማ ፣ ወ.ዘ.ተ.... ዝኣመሰሉ ኣብ ኣፍ ኣስላማይ ዙውትራት ስለዝኹኑ ከምዘለውዎ ተሰገርናዮም ዘሸገር ኣይኮነን፡ ስለዚ ምናልባት ነዚኦም

ዝኣመሰሉ ቐላት ግር ኣብ ዝብሉኻ እዋን ኣብ  
ጥቓኻ ንዘለው ብምሕታት ንኸትርዳእ ፈትን።

*ወሰለላሁ ወሰለም ዓላ ነቢይና ሙሐመድ*

በጀኻ ሓደ ኣላህ ጉድለት ዘይብሉ  
መን'ከ ኣሎ ፍጡር ጌጋ ዘይርከበሉ  
ብድሕሪኡ ኣይትሕመዮ ንሓዉኻ፡ ከይትሕሰበሉ  
ኣብ መዐሸዊት ዓለም ኣይትነብርን'ኻ መዋእሉ  
ሓብሮ ኢኻ ጉድለት ተረኺብኻሉ  
ነሕዋተይ ኢሉ'ዩ ደኺሙሉ ጸደፋሉ  
ጸባሕ ንግሆ ኣብ ቅድሚ ረቢ ከይትሕተተሉ።

# ቀዳማይ ምዕራፍ

## መግለጺ ናይ ስሕሪ

አልወጂዝ ኣብ ዝተባህለ መዝገበ ቻላት፡ ኣብ ቋንቋ ዓረብ ኩሉ ነገር እቲ ምኽኒቱ ዘይፍለጥ፡ በቲ ናይ ብሓቂ መልክዑ ዘይረከ፡ ብዘደናግር መልክዕ ዝጓዓዝ ስሕሪ ይበሃል።

አልራቂብ፡ ዝተባህሉ ኣብ ቻላት ናይ ቁርኣን ዝገልጽ መጽሓፎም፡ ስሕሪ ክበሃል እንክሎ ኣብ ቋንቋ ዓረብ ብዙሕ ትርጉም ኣለዎ፡

- 1- ምድንጋር ከምኡውን ስሕረኛታት ዝሰርሕዎ ቅልጣፊ ናይ ኢድ ስለዘለዎ ሓቅነት ዘይብሉ ኣብ ዓይንኻ ዝረከ ፡ ከምኡውን ሓማይ ሰብ ቻላት ኣጸባቢቹ ዝፍጽሞ ተግባር እዩ።
- 2- ናብ ሸይጣን ተቐራራብኻ ካብኡ ሓገዝ ምድላይ፡ ከምቲ ረቢ ኣብ ቁርኣን ዝበሎ፡

هَلْ أَنْبَأَكُمْ عَلَى مَنْ تَنْزَلُ الشَّيَاطِينُ (221) تنزل على كل أفاك أثيم

- 3- ናይ ኣቕታም ዝኸድዎ፡ኣቕታም ማለት ከኣ ሽም ናይ ተግባር ኮይኑ ከምቲ ዝብልዎ በቲ ናታቶም ሓይሉ ንጠባያትን መልክዓትን ብምቕይያር ከም ንሱቡናብ ኣድጊ ይቕይሮም'ዩ ይበሃል። እዚ ግን ሓቅነት ከምዘይብሉ ብሰብ ፍልጠት ተረጋጊጹ እዩ።

ኣብ ሊሳን ኣል ዓረብ ዝተባህለ መዝገበ ቻላት ኢብኒ መንዙር ከምዚ ሓሉ፡

አል-አዝሃሪ «መሰረት ናይ ስሕሪ፡- ንሓደ ነገር ካብቲ ናይ ብሓቂ መልክዑ ናብ ካልእ መልክዕ ምቕያር እዩ፡ ሲሕረኛ እምባእር ነቲ ዘየሎ ከም ህሉው ጌይሩ ምስ ሰኣሎ ሓደ ነገር ብዘይ መልክዑ ምስ ኣምሰሎ ነዚ ሲሒርዎ (ካብ ዝነበሮ ቀይርዎ) ይባሃል»ኢሉ ።

ዓብዱራሕማን አል-ሸኽ ኣብ መጽሓፍም ፈትሑ-ልመጂድ ዝተባህለ ኣቡ መሓመድ አል-መቅዲሲ ኣብ አል-ካፊ መጽሓፍም ከምዚ ኢሎም ፡ ይብሉ።

«ሲሕረኛታት እናተምተሙ ዝቀርእዎ(ሩቅያ) ብዝተቆጸጸረ ነገር ጌሮም ዝሰርሕዎ ኣብ ልቢ ኮነ ከምኡውን ኣብ ኣካል ደቂ ሰባት ዝትንክፍ(ዘሕምም)፣ዝቐትል፣ ሰብኣይን ሰበይትን ዝፈላሊ እዩ»።

# ካልኣይ ምዕራፍ

## ንኣደጋ ናይ ስሕርን ምድንጋርን መግለጺ

ኣብዚ መጠረሽታ እዋናት ስሕርን ሻዕወዛን ብምብዝሒ ከምኡውን ንዝሓመሙ ነሕዊ ኢና እናበሉ ብስሕርን ጥንቆላን ዝሰርሑ ኣብ ገለ ሃገራት ኣዕራብ ብምዝርገሖም ንሰነፋት፡ ድንቁርና ዝፃብለሎምን ኢማኖም ደዲፍ(ድኹም) ዝኹኑን ስለ ዘታለልዎም እሞ'ኸኣ ናይዚኣቶም ጠንቂ፡ ኣብ ውልቀ-ሰባት ኮነ ኣብ ሕብረተ-ሰብ ኣዘዩ ከቢድ ኣደጋ ስለ ዘለዎ ዝኾነ ኣስላማይ ናይዚኣቶም ኣደጋን፡ ንእስልምና ኮነ ንህዝቢ ኣስላም ዘስዕብዎ ጉድኣትን ክፈልጦ ናይ ግድን ይኸውን ።

ዝኾነ ኣስላማይ ካብዚኣቶም ምእንተ ክጥንቀቕን ዲኑ (ሃይማኖቱ) ክሕልውን ኣብዚ መግለጺ እዚ ናይዚኣቶም ኣደጋ ማዕረ ክንደይ ከቢድ ምዃኑ ብረቢ ተሓጊዞ ንምግላጽ ክጽዕር እዩ።

ኣብ እስልምና ሕክምና ፍቁድ ምዃኑ ኩሎም ዑለማእ ዝተሰማምዕሉ እዩ። ኣስላማይ ናብ ሓካይም ከይዱ ክረኣ፡ ሕማሙ ክገልጽሉ፡ በቲ ኣብ ሸሪዓ ፍቁድ ዝኾነ መድሃኒት ክፍወስ ይፍቀዶ'ዩ።

ናብ ሳሓርትን ጠንቆልትን ስዉር ነገራት(ዒልመልቀይቢ) ንፈልጥ ኢና በሃልቲ ከይዱ ሕማሙ ንክፈልጥ ክፍትን ግን ፈጺሙ ኣይፍቀድን እዩ።

ገለ ካብ ኣንስቲ ነብይና ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم ነብይ ከምዚ ኢሎም ይብላ።

((من أتى مَرَاتِمَا فَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ لَمْ يَقْبَلْ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ يَوْمًا))

*رواه الإمام أحمد ومسلم*

ትርጉሙ

«ናብ ጠንቋላይ ከይዱ ብዝኹነ ነገር ዝሓተተ ረቢ ናይ ኣርበዓ መዓልቲ ሰላቱ ኣይቅበሉሉን'ዩ» ።

ዑምራን ኢብኒ ሑሴን ረዲየላሁ ዓንሁ ረሱል صلی الله علیه وسلم ከምዚ ኢሎም ይብሉ፦

((ليس منا من تطير أو تُطير له أو تكمن أو تُكمن له أو سحر أو

سُحر له ومن أتى كاهنًا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل على

محمد صلى الله عليه وسلم )) *رواه البزار بإسناد جيد، والطبراني*

*في الكبير والحديث صحيح*

« ዝጠየረን (Augur) ዝተጠየረሉን( ዝፋለወን ፡ ዝተፋለወሉን) ዝጠንቐለን ዘጠንቐለን ዝሰሓረን ካብ ሰሕረኛ ሰሕሪ ግበረለይ ዝበለን ካባና ኣይኮነን ፡ ከምኡውን ናብ ጠንቋላይ ከይዱ ብጥንቋሌኡ ዝኣመነ በቲ ናብ ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم ዘወረደ(ቁርኣን) ከፈሩ'ዩ »።

ሰሕሪ ህልው ምኻኑ ወላኪ በቲ ቁኑዕ ዝኾነ ሓዲስ እንተተረጋገጸ ብኡኡ ጌርካ ሕክምና ምድላይ፣ ንዘለካ ሽግር ክትፈትሕ፣ ንዘወረደካ መዓት ክትኣልዩሉ ሸሪዓዊ መገዲ ኣይኮነን። እንታይ ደኣ ብኪታብን ሱናን ተቐይድካ በቲ ሸሪዓ ዘፍቅዶ መገዲ ኣብ ሓካይም ኬድካ



ክትሕከምን በቲ በጺሖም ዘለው ቶሞክሮአም አብ ሓደጋ ዘዩውድቅ ዝኾነ ብዓቀን ዝህቡኻ ክትሕከም ይግባእ፡

አስላማይ ከኣ፡ ሳሓርቲ በቲ አብ ገለ ነገራት ሓቂ ዘምጽእዎን በቲ ብዝሒ ናይ ዝመላለስዎም ሰባት ሪኡ ክታለልን ክኣምንን ዮብሉን፡ እቶም ዝኸድዎም ደናቁርን ኣብነት ክኾኑ ዘይክእሉን እዮም። ከምኡውን አስላማይ እዚ ነገር ዚጥንቆላን ንደቂ ሰባት ምድንጋርን ስለ ዝኹነ፡ ናብቲ መድሃኒት 'የ ዝብልዎ ክምብርከኽ ዮብሉን። ንተግባራቶም ዝተቀበለውን ነቲ ሒዞም ዘለው ኩፍርን ሓሶትን ሓጊዞዎም ማለት 'የ።

ረቢ አብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፡

وَمَا يُعْلِمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ

እዛ ዝሓለፈት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ስሕሪ ኩፍሪ ከም ዝኾነ ትሕብረና።

ምስ ስሕርን ጥንቆላን ዝሰራዕ ተግባራት ከኣ፡- ከዋኽብቲ እናራኣዩ ንዚጋጥም ኩነታት ንፈልጥ ኢና ዝብሉ ፤ ወይ ከኣ ብኣኩብቲ ወሬ ዝኹኑ ሸይጣውንቲ ዝግልገሉ፤ ወይ ከኣ አብ ሓጽ ዝሕንጽጽ ፤ ከምኡውን ኣብ ፍንጃል ወይ ኩብዲ ኢድ ብምርኣይን ካልእ ከምኡ ዝኣመሰለ ተግባርን ዝጥቀሙ ኩሉ 'ዚ ኩፍሪ እዩ፡ ምኽንያቱ ኣብቲ ናይ ኣላህ ናይ ብሕቲ ዝኾነ መግለጺ፡ ፍልጠት ናይ ሂልመልቀይቢ ንሻሮኽ ኢና ስለዝብሉ 'የ ፡ እቲ ዝብልዎ ሓቅነት እንተዝህልዎ ንገንዘብ ደቂ ሰብ ንምወሳድ እዚ ኩሉ ጥበባት ኣይመድለዩምን፡ ከምኡውን ኣይምተሓብኡን

አይምተሸፈኑን ኔሮም እኳ ደአ አብዝን አብትን እናተጸግዑን ዝፈጥርዎ መገድታት ከየድለዩም ንነፍሶም ምጠቀሙ ኔሮም ።

አብዚ ጉዳይ ዝተንጠልጠለ ሰብ እንተሎ ቶባ ክብልን እስቲቕፋር ክገብርን ይግብኦ፡ አብ ኩሉ ጉዳያቱ ከአ ቦቲ አብ ሸሪዓ ዝተፈቅደ ጭቡጥ ዝኹነ መገዲ ገይሩ ናብቲ ሓደ አላህ ክወክልን ክሙርከስን ይግባእ። ከምኡውን ምእንቲ ትእዛዝ ናይ አላህን ናይ ረሱልን ከማልእ፤ ዲኑን እምነቱን ክሕሉ፡ ነዚ ናይ ድንቁርና ዝኹነ ተግባር ክገድፎ፤ ንሰሓርቲ ካብ ምሕታት ኮነ ምእማን ክርሕቅ ይግባእ።

ደቅ ሰብ ምእንቲ ካብ ተንኮል ሲሕረኛታት ክዓርፉን ሃገር ሰላም ክሰፍናን ኢማም ኮነ ሹጥባ ዝገብር ንህዝቢ ብዛዕባ ጉዳይ ስሕርን ጥንቁልናን እና አጠንቀቀ ከንቅሕ ፡ ነቶም ናብኦም ንዝኹዱ ዓገብ ክብል ፡ ንሰሕረኛታት ፍልጠቶም አልቦ ምኻኑ ነጊሩ ጉዳም ከቃልዕ፡ ዝኾነ ሰብ ብዛዕቦኦም ዝፈልጦ ነገር እንተሎ ንዝምልከቶም አካል ክሕብር ከምዝግቦኦ ክገልጽ አለዎ ።

ከምኡውን ትካላት ናይ ትምህርትን አሰልጠንቲ ማሕበራትን ዝተፈላለዩ መራሽቢ ብዙሃንን፡ ንሓደጋ ናይ ስሕርን ጥንቁላን ክብርሁን ከምኡውን እስልምና እንታይ ዓይነት መርገጽ ከምዘለዎን ምእንቲ እቲ ሓዲሽ ወለዶ አብ አእምሩኡ ናይ ጥንቁላን ስሕርን ከይስረቶን ደድሕሪኦም ከይጎይይን ብኣዕጋብን ብፍኹስ ዝበለን መብርሂ ብምግላጽ፡ ንሓደጋ ናይ ስሕሪ ክብርሁሎም ይግባእ።

# ሳልሳይ ምዕራፍ

## ሕቶታት ብዛዕባ ስሕሪ

ይሄ ሕቶ ስሕሪ ሓቅነት አለዎት ?

ሸኸ አል-ሓከሚ ዝተባህሉ ከምዚ ይብሉ፡

«ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎን ከምዝርከብን ርጉጽ እዩ። ሓቅነት እንተ ዘይህልዎ አብ ሸሪዓ ንዕኡ ዝኸልከልን ካብ ተግባራቱ ዘጠንቅቕን አብ አዱንያ ኮነ አብ አኼራ ንስሕሪ ዝፍጽሙ መቅጻዕቶም አይምተነግረናን ነይሩ።

አላህ አብ ቁርአን ከምዚ ይብል፡

وَلَمَّا جَاءَهُمْ رَسُولٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِمَا مَعَهُمْ نَبَذَ فَرِيقٌ مِنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ ظُهُورِهِمْ كَأَنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ (101) وَاتَّبَعُوا مَا تَتْلُو الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكِ سُلَيْمَانَ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السَّحَرَ وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ بِضَارِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ وَلَبِئْسَ مَا شَرُّوا بِهِ أَنْفُسَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ (102)

ከምኡ-ውን አላህ سبحانه وتعالى ከምዚ ይብል፡

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ (4)

አብዛ ዝሓለፈት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ነፋሳት ንዝብል ትርጉሙ፡ ካብተን ቱፍ ቱፍ እናበለ ቁጽርጽር ዝገብራ ደቂ ኣንስትዮ ሰሓርቲ ኣዕቁበና ማለት እዩ።

እምባኣር ካብዚ ዝሓለፈን ካልእ ዓንቀጽት ናይ ቁርኣንን ስሕሪ ህላዌኡ ሓቅነት ከምዘለዎ ከምኡውን ጎዳኢ ምዃኑ ገሊኡ ዘሕምም ገሊኡ ዝቐትል ገሊኡ ኣዲንቲ ዝሸፍን ከምኡውን ከምቲ ኣብ ቁርኣን ዝተዘከረ ሰብኣይ ካብ ሰበይቱ ዝፈላሊ ምህላው ነረጋግጽ፡ ግን እዚ ኩሉ ክርከብ ኣይክእልን'ዩ እንትርፊ ብቀደር(ውሳኔ) ናይ ረቢ እንተዘይኮይኑ።

ኢብራዕቀይም ዝተባህሉ ዓሊም እዛ ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን፡ ((وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ)) እትብልን ሓዲስ ናይ ዓኢሻን ስሕሪ ክጎድእ ከምዝክእል ሓቅነት ከም ዘለዎን ይሕብረና ይብሉ። ገለ ጉጅለታት ግን ከም መዕተዚላን ካልኣት ፈላስፋን ስሕሪ ክውንነት የብሉን ብምባል ስሕሪ ከሕምም፣ ክቐትል፣ ክፈትሕ ኮነ ክኣስር ብፍጹም ኣይክእልን'ዩ እንታይ ደኣ ኣብ ኣዲንቲ ደቂ ሰባት ክውንነት ዘለዎ መሲሉ ዝርኣ ሓቅነት ዘይብሉ ጥራይ እዩ ይብሉ።

እዚ ኣበሃህላ ግን ነቲ ካብ ሳሓባ ኮነ ካብ ኣሰለፍ ኣሳልሕ ከምኡውን ኩሎም ፉቀሃእ ናይ(መዛሂብ)፣ ከምኡውን ቁርኣን ዝፍስሩን ሓዲስ ናይ ነበይ ዘማሓላልፉን ከምኡውን ኩሉ ሓንጎል ዘለዎ ዝፈልጦ ሓቂ ዝጻረር እዩ።

ስሕሪ ዘስዕቦ ከም ሕማም፣ ክብደት ናይ ነፍሲ፣ ምእሳር ናይ ነፍሲ፣ ምፍታወ፣ ምጽላእ፣

ናይ ደም ምንዛዕን ዝኣመሰሉ ክዉን ነገር ኩሉ ሰብ ዝፈልጦን ብዙሓት ሰባት ብኡኡ ዝተጠቐዑ ዘስተማቅርዎን እዩ።

(وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ) ዝብል ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን በቲ ቱፍ ቱፍ እናበሉ ነቲ ምስእም ዘየሎ ስሒሮም ዝጎድእዎ ሓቂ ምዃኑ መርትዖ እዩ። እንተ ከምቲ ገለ ጉጅለታት ዝብልዎ ግን በጀካ ብቐጥታ ኣብ ኣካሉ ተንኪፎም እንተዘይኮይኑ ኣይጎድእዎን'ዮም ዝብልዎ እንተዝኸውን ካብቲ ቱፍ ቱፍ ዝበሃልን ዝብላን ኣዕቁበና ኢልካ ዱዓ ኣይምሃለወን ኔሩ።

ኢማም ነወዊ ካብ ኣል ማዚኒ ዘማሓላለፍዎ «መገዲ ናይ ኣህል-ሱና ከምኡውን ብሙለኦም ዑለማእ ናይ ኡመት ሙሓመድ ﷺ ዝተሰማምዕሉ ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎ ከምቲ ዝኹነ ነገር ሓቅነቱ ዝረጋገጽ ዝተረጋገጸ እዩ» ይብሉ። እዚ ኸኣ ኣንጻር ናይቶም ሓቅነት የብሉን ኢሎም ዝኸሕዱን እቲ ዝርኣ ናይ ስሕሪ ዘደናግር ሓሶት ደኣምበር ክዉንነት የብሉን ዝበሉ እዩ።

ረቢ'ውን ኣብ ቁርኣን ንስሕሪ ክዝክሮ እንከሎ ንሱ ዝስትምሃር ኮይኑ፡ ኩፍሪ ከምዝኾነ ምስ ሓበረ፡ ሰብኣይ ካብ ሰበይቱ ከም ዝፈላለ ነገሩና እዩ። እዚ ኩሉ ኣብ ክውንነት ዘይብሉ ክኸውን ኣይክእልን'ዩ።

ኣነወዊ ዝተባህሉ ፡ ኢብኒ ሁብይራ ከምዚ ኢሉ ይብሉ «ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎ ኩሎም ዑለማእ ኣረጋጊጾም እዮም፡በጀካ ኣቡ ሓኒፋ'ዮም ሓቅነት የብሉን ዝበሉ» ይብል።

አል ቁርጡቢ ዝተባህሉ ዓሊም «ንሕና ስሕሪ ሓቅነት ከምዘለዎ ሓቂ ምዃኑን ረቢ ድላዩ ከም ዝፈጥርን ንኣምን ኢና፡ እዚ ከኣ ኣንጻር እምነት ናይ ሙዕተዚላን ኣቢ ኢስሓቅ አል ኢስፊራኢኒን እዩ» ይብሉ።

2ይ ሕቱ ናይ ስሕርን ስሕረኛን ኣብ እስልምና ውሳኔኦም እንታይ እዩ ?

ስሕሪ ሓራም ምዃኑ ብሙሉኡም ዑለማእ ዝተሰማምዕሉ እዩ፡ መርትዖኦም ከኣ ሓዲስ ናይ ነብይ ሙሓመድ صلى الله عليه وسلم «ዝሰሓረን ካብ ስሕረኛ ስሕሪ ግበረለይ ዝበለን ካባና ኣይኮነን» ዝብል እዩ።

ዓብዱራሕማን አል-ሸኸ ዝተባህሉ ዓሊም፡-

ولقد علموا لمن اشتراه ماله في الآخرة من خلاق

እትብል ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ስሕሪ ሓራም ምዃኑ ትሕብረና ይብሉ። ከምኡውን ስሕሪ ኣብ ኩሎም ናይ ሃይማኖት ሉኡኻት ሓራም እዩ። ረቢ 'ውን ከምዚ ይብል፡

وَلَا يُقْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ أَتَى (69) سورة طه

ኢማም ኣነወዊ ዝተባህሉ ዓሊም ንኪታብ ናይ ኢማም ሙስሊም ክገልጹ እንከለው «ተግባር ናይ ስሕሪ ሓራም እዩ፡ ከምኡውን ካብቲ ዓበይቲ ዘንብታት ምዃኑ ኩሎም ዑለማእ ዝተሰማምዕሉን ነብይ ሙሓመድ صلى الله عليه وسلم እውን ካብተን ኣጥፋእቲ ዝኾና ዓበይቲ ዘንብታት ቆጺሮማ እዮም» ይብሉ።

ኢብኒ ተይሚያ ዝተባህሉ ዓቢይ  
ዓሊም 'ውን ከምዚ ይብሉ፡ «ኩሉ ምስ ስሕርን  
ጥንቁልናን ዝቁጸር፡ ተጻራሪ ናይ ነበይነት እዩ»።  
ብዛዕባ ስሕረኛ እንተመጸና ግን ብመርትዖ  
ኪታብን ሱናን ካፍር ምኃኑ ተረጋጊጹ እዩ።  
ረቢ ኣብ ቁርኣኑ ከምዚ ይብል ፡

وَمَا يُعْلِمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ  
البقرة 102

ሸኽ ሓፊዝ ሓከሚ ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ  
ይብሉ፡ «ስሕረኛ ካፊር ምኃኑ ኣብ ኣያት ናይ  
ረቢ ግልጺ እዩ» ከምቲ ረቢ ዝበሎ፡

وَمَا كَفَرَ سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ  
السَّحْرَ البقرة 102

«ንደቂ ሰብ ስሕሪ ብምምሃሮም ኩፋር  
ተባሂሎም» እዚ ንዝምሃረ ክኸውን እንከሎ  
ንዝተማህረ ከኣ ረቢ ብዛዕብኡ ከምዚ ይብል፡

(وَيُعَلِّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي  
الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ) البقرة

ማለት ዕድልን ህያብን የብሉን፡እዚ መጠንቀቂ  
ኸኣ ነቲ ኢማን ዘይብሉ ክሕደት እዩ ተሞሂቡ  
ዝኾነ ሙእሚን ግን ጀና ክኣቲ ስለዝኾነ ፡ጀና  
ምእታው ንዝእርእሱ ኡኹል ዕድል እዩ ።  
ከምኡውን ኣላህ ሰብኣኡ ወታዓላ ከምዚ ይብል

وَلَوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَمَثُوبَةٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ لَوْ كَانُوا  
يَعْلَمُونَ (103) البقرة 103

እዛ ዝሓለፈት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ናይ ብሓቂ ግልጺ ዝኾነት ብዛዕባ ኩፍሪ ናይ ስሕረኛ ትገልጽ እያ፡ ከምኡውን ካብ ኢማን ሙሉእ ብሙሉእ ከምዝወጸ ትገልጽ እያ። ንምንታይ እሞ ንሓደ ፈራሕ ረቢ ኢማን ዘለዎ ኣሚኑ እንተዝኸውን ነይሩ ኣይባሃልን እዩ።

እዚ ናይ ብሓቂ ዘዋግትእ ግልጺ ዝኾነ ኣዘራርባ፡ ቀዳሞት ዝኸበሩ ሳሓባን ታቢዒን ብግልጺ 'ዮም ተዛሪቦሙሉ።

ኢብኒ ሓጀር ዝተባህሉ ዓሊም'ውን፡ ዓሊም ናይ ክልተ ሓረም((ስሕሪ በጀካ ኣብ ፋሲቅ ኣብ ካልእ ኣይረኣን'ዩ)) ዝበል ስምምዕ ናይ ኩሎም ዑለማእ ኣማሓላሊፎም ኢሎም።

ኢብኒ ተይሚያ ዝተባህሉ ዓሊም'ውን «ናይ ኡመት ሙሓመድ ﷺ ዑለማእ መብዛሕትኦም እኪ ደኣ ብሙሉኦም ስሕረኛ ካፊር ም'ኳኑን ክቕተል ከምዝግበኦን ዝተሰማምዕሉ» እዩ ይብሉ።



3ይ ሕቶ፡ናብ ስሕረኛታትን ጠንቆልትን ንፈልጥ  
ኢና በሃልትን ምኻድ ኣብ እስልምና  
እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

ሸኽ ሓፊዝ ሓከሚ ዝተባህሉ ከምዚ ይብሉ፡  
«ጠንቋላይ ካፍር'ዩ ከምኡውን ብጻይ ሸይጣን  
እዩ፡ ምስኡ ከይዓረኸውን መልእኽቲ ኣይነግሮን  
እዩ።»

ረቢ'ውን ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፡

121 الانعام

وَإِنَّ الشَّيَاطِينَ لَيُوحُونَ إِلَىٰ أَوْلِيَائِهِمْ

ሸይጣን ብዘይካ ንካፊር ንኻልእ ኣይዓርኽን'ዩ  
ንላቶም ከኣ'ዮም ዝዓርኽሉ።ናብ ጠንቋላይ ኬድካ  
ምሕታት ጥራይ ካብቲ ዓበይቲ ዘንቢ ኣብ ርእሲ  
ምኻኑ ናይ ኣርበዓ መዓልቲ ሰላትካ ረቢ  
ኣይቅበሉን እዩ።

ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ይብሉ፡

(( من أتى عرافاً فساله عن شيء لم تقبل له صلاة أربعين ليلة ))

«ናብ ጠንቋላይ ከይዱ ብዘኸነ ጉዳይ  
ዝሓተቶ ረቢ ናይ ኣርበዓ መዓልቲ ሰላቱ  
ኣይቅበለሉን'ዩ» እንተ በቲ ዝበሎ ኣሚኑ  
ግን በቲ ናብ ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم  
ዝወረደ(ቁርኣን) ከፈሩ ማለት'ዩ።

ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ይብሉ-

(( من أتى عرافاً أو كاهناً فسأله بما يقول فقد كفر بما أنزل على محمد صلى الله

عليه وسلم ))

ትርጉሙ

«ናብ ጠንቋላይ ወይ ፈላጥ'የ ባሃላይ ከይዱ በቲ ዝበሎ ዝኣመነ በቲ ናብ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ዝወረደ (ቁርኣን) ከፊሩ» ::

ሸኽ ኢብኒ ባዝ ከምዚ ይብሉ «ሓደ ነገር ኣብ ብዙሓት ደቂ ሰብ ተዘርጊሑ ዝርከብ ኣሎ፡ ንሱ ኸኣ ገለሰባት ናብ ጠንቆልቲ፡ ከዋኽብቲ ዝሪኡ፡ ሳሓርትን ንፊልጥ ኢና በሃልትን ዝኣመሰሉ ናብኣቶም ብምኻድ ናይ ዝመጽእ ዕድሎም፡ ናይ መርዓ ምድላይ፡ ኣብ ፊተና ምሕላፍ ዝኣመሰሉ ንምፍላጥን በቲ ዝብልዎም ዝንጥልጠሉን ኣለዉ፡ እዚ ነገራት ከኣ ናይ ረቢ ናይ ብሕቱ ዝኾነ ፍልጠት እዩ፡፡»

ከምቲ ረቢ ዝበሎ፡

عَالِمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَى غَيْبِهِ أَحَدًا (26) إِلَّا مَنْ ارْتَضَى مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا (27)

الحز

ጠንቆልትን ንፊልጥ ኢና በሃልትን ስሕረኛታትን ዝኣመሰሉ ኣላህ ሱብሓኒሁ ወታዓላ ከምኡውን ነብዩና ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ናይ ዚኣቶም ጥፍኣት ኮነ ኣብ የውመልቂያማ መጨረስተኦም ሕማቅ ምጂኑ በሓቂ ኣብሪሆሙልና እዮም፡፡ እዚኣቶም ናይ ቀይቢ(ስዉር) ነገር ኣፍልጦ የብሎምን እንታይ'ደኣ ንደቂ ሰባት ዘታልሉን እናፈለጡ ረቢ ዘይበሎ ዝብሉን እዮም፡፡

ጠንቆልቲ፡ ገለ ስዉር ዝኾነ ነገራት ንፊልጥ ኢና በሃልቲ እዮም፡፡ እዚ ዓይነት ተግ ባር ከኣ ካብቶም ከዋኽብቲ እናራኣዩ ንዝመጽእ

ኩነታት ንፈልጥ ኢና በሃልትን ካብ ሰማይ ሰማዕቲ ወረ ብዝኹኑ ሸይጣውንቲ ዝጥቀሙ ከምኡውን ኣብ ሑጻ እና ሓንጻዱ ወይ ፍንጃል እናራኣዩ ወይ ኣብ ከብዲ ኢድ ኣናጠመቱ ወይ'ውን ኪታብ ንቀልዕ ኢና ኢሎም ዘታልሉን ብኡ ጌርና ዒልመልቀይቢ (ናይ ዝመጽእ) ንፈልጥ ኢና ኣብ ዝበሉ ዝርከብ እዩ። እዚኣቶም ከኣ በዚ እምነቶም ኩፋር እዮም፡ ንምንታይ እሞ ኣብቲ ናይ ብሕቲ መግለጺ ረቢ ዝኾነ ፍልጠት ናይ ዒልመልቀይቢ ንሻረኾ ኢና ስለ ዝበሉን ነቲ ቃል ናይ ኣላህ ኣብ ቁርኣን ዘሎ ሓሶት ብምባሎምን እዩ። ረቢ ከምዚ ይብል፡

قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِنَّا اللَّهُ  
النمل 65

ናብኣቶም ከይዱ በቲ ናይ ዒልመልቀይቢ ዝበልዎ ዝኣመነ ከፊሩ እዩ፡ ነብይ ሙሓመድ صلی اللہ علیہ وسلم ከምዚ ይብሉ፡

(( من أتى عرافا أو كاهنا فصدقه بما يقول فقد كفر بما أنزل على محمد صلى الله عليه وسلم ))

«ናብ ጠንቋላይ ወይ ይፈልጥ'የ በሃላይ ከይዱ በቲ ዝበሎ ዝኣመነ በቲ ናብ ሙሓመድ صلی اللہ علیہ وسلم ዝወረደ(ቁርኣን) ከፊሩ» ።

ከምኡውን ገለ ካብ ኣንስቲ ነብይና ሙሓመድ ነብይ ከምዚ ኢሎም ይብላ፡

(( من أتى عرافا فسأله عن شيء لم تقبل له صلاته أربعين يوما ))

«ናብ ጠንቋላይ ከይዱ ዝሓተተ ረቢ ናይ ኣርበኛ መዓልቲ ሰላት ኣይቅበሉሉን'የ» ።

እምበኣር ንሓቂ ዝደሊ ዝኹነ ፡ በዚ ዝሓለፈ ሓዲስ ናይ ነብይ ﷺ ዝዘከርናዮ፡ ከዋኹብቲ ዝሪኡን ኣብ ከብዲ ኢድ ዘንብቡን ኣብ ፍንጃል እናራኣዩን እናሓናጸጹን ዝፍጽምዎ ስሕረኛታትን ጠንቆልትን ንፊልጥ ኢና በሃልትን ካብቲ ኣብ ግዜ ድንቁርና ዝከበረ ረብን ረሱልን ዝሓረምዎ ምኽኒ ይበርሃልና። እስልምና ኸኣ ነዚ ተግባራቶም ከፍርስ ከምኡ ዝኣመሰለ ተግባር ንኸይትግበር፡ ናብኣቶም ኬድካ ዝኾነ ዓይነት ከይሕተትን በቲ ዝብልዎ ከይእመንን ከጠንቅቅ እዩ ዝመጽ። ምኽንያቱ እዚ ናይ ዒልመልቀይቢ ፍልጠት ረቢ ናይ ብሕቲ ስለ ዝገበሮ።

ኣል-ቁርጡቢ ዝተባህሉ ዓሊም ኣብ ዘረበኦም «ክእለት ዘለዎን ምእንቲ ረቢ ዝሰርሕ ዝኹነን ፡ኣብ ህዝቢ ዝእከበሉ ቦታ ኮይኖም ነዚ ተግባር ንዝፍጽሙ ሙንከር ኢሉ ኣጽቢቐ ክውግዙ ይግባእ። ዝኾነ ሰብ ከኣ በቲ ኣብ ሓደ ሓደ ሓቂ ዘምጽእዎ ክታለል ከምዘይብሉ፡ ከምኡውን በቲ ብዘሒ ሰብ ዝኸደም እሞ ከኣ ፈላጣት ዝባሃሉ ክታለል የብሉን። ንምንታይ እሞ እዚኣቶም ዕሙቕ ዝበለ ፍልጠት ዘይብሎም እኳ ደኣ ደናቁርን ኣብቲ ረቢ ዝኸልከሎ ዝወደቁን እዮም» ይብሉ።

4ይ ሕቶ፡ ስሕሪ ወይ ጥንቁልና ዝኣመሰሉ ንኸሰርሓሉ ኮነ ንዘይሰርሓሉ ንኸማሃሮ ኣብ እስልምና እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

ኣብ ፈትሑልመጂድ ዝተባህለ መጽሓፍ ይብሉ፡ «ብጾት ናይ ኢማም ኣሕመድ ስሕሪ ዝተማህረን ዘምሃረን ካፍር እዩ» ኢሎም።

ዓብዱረዛቅ ካብ ሰፍዋን ቢን ሰሊም ዘማሓላለፍዎ ረሱል صلى الله عليه وسلم ከምዚ ኢሎም ይብል፡

«ገለ ካብ ስሕሪ ውሑድ ኮነ ብዙሕ ዝተማህረ ምስ ረቢ ናይ መጠረሻ ርክቡ እዩ።» ማለት ምስ ረቢ ርክቡ ተጀሪጹ እዩ። እዚ ሓዲስ ግን ደዲፍ እዩ።

ኣብ መዓሪጅ ኣልቁቡል ዝተባህለ ኪታብ እውን እቶም ዓሊም ከምዚ ይብሉ፡ «ስሕሪ ዘምሃረን ዝተምህረን ይሰራሓሉ ኣይሰራሓሉ ናተይ ውሳኔ ካፍር'ዩ። ንምንታይ እሞ በቲ ኣብ ሱረት ኣልበቀራ ዘሎ ጉሉጽን ብሩህን ዝኹነ ንዘነቢ ናይ ስሕሪ ስለ ዝኹሓደ»። ከምኡውን ይብሉ «ሸይጣውንቲ ንደቂ ሰብ ስሕሪ ብምምሃሮም ከም ዝከፈሩ ረቢ ኣረጋጊጹልና እዩ።»

ረቢ ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፡

وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ البقرة

ስለዚ 'ምባኣር ስሕሪ ዝተማህረ ወይ ዘምሃረ ወይ ዝሰርሓሉ ከምቶም ሸይጣውንቲ ንደቂ ሰብ ብምምሃሮም ዝከፈሩ ከምኡም ከፈሩ እዩ። ኣብ ሞንጉሉን ኣብ ሞንጎኦምን ፍልልይ የብሎምን እኳ'ደኣ ናታቶም ተማሃራይን ካብ

ቤት ትምህርቶም ዝተመረቐን ናቶም ተኸታልን  
አማሓላፋን ናቶም ምሩቕን እዩ።

ስለዚ ከኣ ረቢ ከምዚ ይብል፡

وَمَا يُعْلِمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ

البقرة

«ኣብዛ ዝሓለፈት ዓንቀጽ ናይ ቁርኣን ስሕሪ  
ምምሃር ጥራይ -ይስራሓሉ ኣይስራሓሉ -  
ኩፍሪ ምዃኑ ዝሕብር እዩ»።

ኢብኒ ካጀር ቃል ናይ ረቢ((إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ))  
ዝብል «ስሕሪ ምምሃር ጥራይ ኩፍሪ ምዃኑ  
ይሕብር ፡ ስለዚ ብኡኡ ምስራሕ'ውን ኩፍሪ  
እዩ»።

ኢብኒ ቁዳማ ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ  
ይብሉ፡ « ስሕሪ ምምሃርን ምስትምሃርን ኣራም  
ምዃኑ ዑለማእ ተሰሓሒብሙሉ'ዮም ዝብል  
ኣይንፈልጥን ኢና»። ከምኡውን ብጾትና ከምዚ  
ይብሉ፡ «ብስሕሪ ዝሰርሕ ከምኡውን ዝመሃር  
ወላኪ ኣራም ኣላል ዝብል እምነት ኣይሃልዎ  
ካፍር እዩ»።

ከምኡውን ሸኽ ኣልዑሰይሚን ከምዚ ይብሉ፡  
«ስሕሪ ምምሃር ኣራም'ዩ እኪ ደኣ ብናይ  
ሸይጣን መገዲ ተሻሪኽካ ዝሰራሕ ስሕሪ  
እንተኾይኑ ኩፍሪ እዩ»።

ረቢ'ውን ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፡

وَاتَّبِعُوا مَا تَتْلُو الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكٍ سُلَيْمَانَ وَمَا كَفَرَ  
سُلَيْمَانُ وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينُ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السَّحَرَ وَمَا  
أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعْلِمَانِ مِنْ  
أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ.....

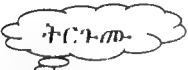
እዚ ዓይነት ስሕሪ ምምሃር እሞኽላ እቲ ብመገዲ ሽርክነት ናይ ሸይጣን ዝስራሕ ኩፍሪ እዩ። ከምእውን ብኡኡ ምስራሕ ኩፍርን ምዐማጽን ምብዳልን ስለ ዝኾነ ንሓደ ስሕረኛ ሰብ ካብ እስልምና ብምወጽኡ ወይ'ውን ግብእ መቅደሶቱ ኮይኑ ይቕተል።

ሽማግለ ቤት ጽሕፈት ኢፍታእ ናይ ሱዑዲያ'ውን ከምዚ ይብሉ፡ «ስሕሪ ንኸትሰርሓሉ ኮነ ንኸትከላኸለሉ ኢልካ ምምሃር ሓራም እዩ»።

ኣላህ ሱብሓኑ ወታዓላ'ውን ኣብ ቁርአኑልከሪም ስሕሪ ምምሃር ሓራም ምኻኑ ገሊጹልና እዩ።

يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ

ከምኡውን ነብዩና ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ስሕሪ ሓደ ካብቲ ዓበይቲ ዘንቢታት ምኻኑ ገሊጾሙልናን ካብኡ ከንርሕቅን ኣዚዞምና ኢዮም። ነብዩና ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ይብሉ፡

(( اجتنبوا السبع الموبقات )) المبارى  
ትርጉሙ

ካብተን ሸዉዓተ ኣህለቕቲ ዘንቢታት ርሓቁ ምስ በሉ ሓንቲ ካብኣተን ንስሕሪ ዘኪርማ።

(( من عقد عقدة ونقض فيها فقد سحر ومن سحر فقد أشرك ))

ኣብ ሱኽ-ነሳኢ ዝተባህለ ኪታብ'ውን «ቁጻር ቆጺሩ ቱፍ ቱፍ ዝበለ ስሒሩ እዩ።

ዝሰሓረ ከኣ ሺርኪ ገይሩ» ዝብል ኣሎ።  
እንተ'ቲ ስሕሪ ተማሃሩ ኢኹም ብኡ ግን  
ኣይትስርሑ ዝብል ኣዘራርባ ግን ቦቲ እንፈልጦ  
ኣብ ቁኑዕ ሓዲስ(ሰሒሕ) ኮነ ኣብ ደዒፍ  
ዘየሎ ዘረባ እዩ ።



5ይ ሐቱ ናይ ስሕረኛ መቅጻዕቲ ኣብ ሸሪፃ

ኣቡበከር ኣልጀሷስ ዝተባህሉ ዓሊም  
«ስሕረኛ ንኸቐተል ናይ ግድን ምኽኒ-  
ብሙሉምኣም ሰለፍ(ቀዳሞት) ተሰማሚዖም'ዮም»  
ይብሉ።

ኢብኒ ቁዳማ ዝተባህሉ ዓሊም 'ውን  
ከምዚ ይብሉ፡ «ናይ ስሕረኛ ውሳኒኡ መቅተልቲ  
እዩ እዚ ኸኣ ብሰይድና ዑመር፣ዑስማን ቢን  
ዓፋን፣ ወዶም ንዑመር፣ ሓፍሳ፣ ጁንዱብ ኢብኒ  
ዓብዱላህ፣ ጁንዱብ ኢብኒ ካዕብ፣ ቐይስ ኢብኒ  
ሰዓድን ፣ዑመር ቢን ዓብደልዓዚዝን ዝተማሓላፈ  
እዩ። ከምኡውን ኢማም ኣቡ ሓኒፋን ማሊክን  
ኣሕመድን ዝበልዎ እዩ»።

(( حد الساجر ضربة بالسيف ))

ኣብ ናይ ጁንዱብ ሓዲስ «ናይ ስሕረኛ  
ውሳኔ ብሰይፍ ምቅታል'ዩ» ዝብል ኣሎ።

ቡጀላ ቢን ዑብዳ ዝተባህለ፡ ዑመር ቢን  
ኸጣብ ንኹሉም ስሕረኛታት ቅተልዎም ዝብል  
መልእኽቲ ምስ ጸሓፊ ሰለስተ ሳሓርቲ ቀቲልና  
ይብል።

ኢብን ቁዳማ ዝተባህሉ ውሩይ ዓሊም  
ይብሉ፡ «እዚ ንሳሓርቲ ምቅታል ውሩይ ኣብ  
ርእሲ ምኽኒ ዝቐወም ዓሊም ስለ ዘይተረኸበ  
(ኢጅማዕ) ኩሉም ዑለማእ ዝተሰማምዕሉ ኮይኑ»  
ይብሉ።

ንሓፍሳ رضي الله عنها ባርያኣ፡ሰለ ዝሰሓረታ ንመቅተልቲ  
ተፈሪዳ ተቐቲላ።

ኢማም አሕመድ ፡ «ስሕረኛ ክቅተል  
ከምዘለዎ ካብ ሰለስተ ብጾት ናይ ነብይ صلی الله علیه وسلم  
ተረጋጊጹ» ይብሉ።

ሽማግለ ቤት ጽሕፈት ኢፍታእ ናይ  
ስዑዲ ዓረብ'ውን፡ ስሕረኛ ኣብቲ ስሕሪ ናቱ  
ዘክፍር ተገይሩ ካብ እስልምና ብምወጽኡ  
ይቅተል ከምኡውን በቲ ስሕሪ ናቱ ንኑጽህ  
ነፍሲ እንተቀቲሉ ብሕኑ-ምፍዳይ ይቅተል፡  
ኣብቲ ስሕሪ ናቱ ግን ኣብ ዘክፍር ኮነ ኣብ ሰብ  
ምቅታል ምስ ዘይውዕል ኣብ ሞንጎ ዑለማእ  
ክቅተል ከምዝግበእ ናይ ራእይ (ሓሳብ) ፍልልይ  
ኣሎ እቲ ቅኑዕ ራእይ ግን ስለ ዝከፈረ ክቅተል  
ይግበእ ንብል። እዚ ራእይ ሽኡ ኢማም ማሊክ፡  
ኣቡ ሓኒፋ፡ አሕመድ ዝበልዎ እዩ።

ሸኽ ኣልዑሰይሚን ከምዚ ይብሉ፡  
«ክቅተል ኣለዎ ዝብል ኣዘራርባ፡-ማለት ንስሕረኛ  
ዝኾነ ሰብ እቲ ምስ ናይ ሸሪዓ ሕጊ ዝሰማማዕ  
እዩ። ስሕረኛታት ኣብ መሬት ፈሳድ (ብልሽዉና)  
ስለ ዝዘርግሑ እቲ ናቶም ፈሳድ ከኣ እቲ  
ዝዓበዩ ስለ ዝኾነ በዓል ስልጣን ንክቅትሎም  
ግዴታ ስለ ዝኾነ ካብ ምቅታሎም ድሕር ክብል  
የብሉን፡ምኽንያቱ ከምዚእም ዝኣመሰሉ ንጉዳዮም  
ዕሽሽ ኢልካ ምርኣዮም ኣብ መሬቶም ኮነ መሬት  
እንዳማቶም ብልሽውኑኦም ክዘርጋሕ እዩ። እንተ  
ተቀቲሎም ግን ደቂ ሰብ ካብቲ ናታቶም ሸሪ  
ይድሕኑ ከምኡውን ካብ ናይ ስሕሪ ተግባራት  
ይቁጠቡ»።

6ይ ሕቶ፡ ሰብአይን ሰበይትን ብስሕሪ ጌርካ  
ከም ዝሳነዩ ምግባር ኣብ እስልምና  
እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

ሸኽ ኢብኒ ዑሰይሚን ከምዚ ይብሉ፡  
«ሰብአይን ሰበይትን ብስሕሪ ጌርካ ከተሰማመዶም  
ሓራም'ዩ እዚ ተግባር እዚ ከኣ ኣልዓጥፍ  
ይሰመ ::ከምኡውን፡ሰብአይን ሰበይትን ዝፈላሊ  
ኣሰርፍ ይሰመ : እዚ'ውን ሓራም'ዩ እኒ ደኣ  
ኩፍርን ሽርክን ክኸውን ይኸእል'ዩ።» ረቢ  
ከምዚ ይብል፡

وَمَا يُعْلِمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّى يَقُولَا إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ  
فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ وَمَا هُمْ  
بِضَارِينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا يَادُنُ اللَّهُ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا  
يَنْفَعُهُمْ وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَقٍ

7ይ ሕቶ፡ ንስሕሪ ብስሕሪ ጌርካ ክትፈትሖ ኣብ  
እስልምና እንታይ ውሳኔ ኣለዎ ?

እዚ ተግባር ኑሽራ ይብልዎ፡ ኢብኒል  
ቀይም ከምዚ ይብሉ፡ «ኑሽራ ዝበሃል ንስሕሪ  
ብስሕሪ ጌርካ ምፍታሕ እዩ፡ እዚ ከኣ ክልተ  
ዓይነት እዩ፡

ቀዳማይ፡ ንስሕሪ ብኸምኡ ዓይነት ስሕሪ ጌርካ  
ምፍታሕ እዚ ከኣ ሓደ ካብቲ ተግባር  
ናይ ሸይጣን ይኸውን።

ካልኣይ፡ ብምቅራእን ናብ ረቢ ብምዕቋብን  
ብመድሃኒትን ቦቲ ፍቁድ ዝኾነ ዱዓ  
ዝፍጸም እዩ፡ እዚ ከኣ ፍቁድ እዩ ።

ሸኽ ሓፊዝ አል-ሓከሚ ከምዚ ይብሉ፡ እንተ-ደኣ ንስሕሪ ብኸምኡ ዓይነት ስሕሪ ጌርካ ዝፍታሕ ኮይኑ ሓራም'ዩ ምኽንያቱ ናብ ሸይጣን ብዘቐራርብ ነገር ጌርካ ነቲ ዘሎ ስሕሪ ከምዘፈሸል ምግባር ንሰሓሪ ምትሕግጋዝን ነቲ ዘለዎ ስራሕ ምጽዳቕን ማለት እዩ። ግን እንተዳኣ ብምቅራእን ናብ ረቢ ብምዕቋብን በቲ ኣብ ሸሪዓ ዘሎ ዱዓን እንተኾይኑ ፍቁድ'ዩ ከምኡውን ኣብ ሸሪዓ ፍቱዉ እዩ።

ሸማግለ ቤት ጽሕፈት ኢፍታእ'ውን ከምዚ ኢሎም፡ ሓደ ሰብ ነቲ ኣብ ነፍሱ ዘወረዶ ስሕሪ ክፈትሕ ኢሉ ናብ ስሕረኛ ክኸይድ ኣይፍቀድን እዩ። ምኽንያቱ ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ዝጠየረን ዝተጠየረሉን ዝጠንቀለን ዘጠንቀለን ዝሳሓረን ንስሕረኛ ሰሓረለይ ዝበለን ካባና ኣይኮነን ስለ ዝበሉ። ከምኡውን ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ብዛዕባ ኑሽራ ምስ ተሓተቱ «ኣንቲ ካብ ተግባራት ናይ ሸይጣን እያ» ኢሎም። ኑሽራ ማለት ከኣ ንዝተሳሕረ ስሕሪ ጌርካ ክትፈትሓሉ ማለት እዩ።

ካዚ ሕማም(ስሕሪ) ንምልቃቅ ከኣ ኣብ ሸሪዓ እኹል ዝኾነ ዱዓን መድሃኒትን ይርከቦ እዩ፡ ስለዚ ሓደ ኣስላማይ በቲ ረቢ ዘፍቀዶ ዱዓን መድሃኒትን ገይሩ ክፍወስ ይግበኦ፡ ከምኡውን ንነፍሱ ካብ ቁጠዓ ረቢ ንምእላይ ትእዛዛት ናይ ረቢ ክፍጽምን ካብ ዝኸልከሎ ክኸልከልን ይግባእ።

وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا (2) الطلاق

ሸኽ አልዑሰይሚን ከአ ከምዚ ይብሉ፡  
«ንዝተሳሕረ ሰሕሩ ክትፈትሓሉ ኢልካ ዝግበር  
ኣብ ክልተ ይኸፈል፡

ቀዳማይ ክፍሊ፡ ብቁርኣኑል ከሪም ከምኡውን  
ቦቲ ኣብ ሸሪዓ ዘሎ ዱዓን  
ቦቲ ፍቁድ ዝኾነ መድሃኒትን  
ዝፍጸም፡ እዚ ዓይነት'ዚ ፍቁድ  
እዩ ሓንቲ ሽግር ይብሉን፡  
ንምንታይ እሞ ጥቅሚ'ምበር  
ጉድኣት ስለ ዘይብሉ እኳ ደኣ  
ብዘይካ ጥቅሚ ጉድኣት ዘየሰዕብ  
ስለ ዝኾነ፡ናይግድን'ውን ክፍጸም  
ዝግበእ ክኸውን ይኸእል'ዩ።

ካልኣይ ክፍሊ፡ እቲ ምፍታሕ ብሓራም ዝፍጸም  
እንተኹይኑ ከም ስሕሪ ብስሕሪ  
ጌርካ ኣብ መንኅ ዑለማእ  
ኺላፍ(ፍልልይ) ናይ ራእይ  
ኣሎ። ገለ ካብ ዑለማእ'ውን  
ንዝተሸገረ ኣፍቂዶሙሉ ገሊእም  
ከአ ከልኪሎሞ ምኽንያቱ ነብይ  
ሙሓመድ ﷺ ብዛዕባ  
ኑሸራ ምስ ተሓተቱ (ሓንቲ ካብ  
ተግባራት ናይ ሸይጣን እያ)  
ስለ ዝበሉ ስለዚ'ምባኣር ካብዚ  
ሓዲስ ብምብጋስ ስሕሪ ብስሕሪ  
ጌርካ ምፍታሕ ሓራም ይኸውን፡  
ሓደ ወዲ ሰብ ነቲ ኣጋጢምዎ  
ዘሎ ጉድኣት ንምልቃቕ ናብ  
ረቢ ተጸጊዑ ዱዓን ተደራፅን  
(ምህለላን) ክገብር ይግበእ»

ረብ'ውን ኣብ ቁርኣን ከምዚ ይብል፡

وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِي إِذَا  
دَعَانِي البقرة 186

ከምኡውን ረቢ ከምዚ ይብል፡

أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ  
خُلَفَاءَ الْأَرْضِ أُوْلَئِكَ مَعَ اللَّهِ قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ (62)  
النمل 62

ስለዚ 'ምባኣር ንስሕሪ ከተፍሽል ኢልካ  
ስሕሪ ምጥቃም ኣይፍቀድን እዩ። እንታይ ደኣ  
ብስሕሪ ዝተፈተነ ሰብ በቲ ኣብ ቁርኣንን ቁኑዕ  
ሱናን ዘሎ ፍቁድ ዝኾነ ዱዓ ብምቅራእ  
ክፍወስ ይግባኦ።

# ራብዓይ ምዕራፍ

## ካብ ሰሕርን ሻዕውዛን ዝኣመሰሉ ከመይ ጌርካ ትፍወስ

1ይ) ሰሕርን ካልእን ከይወረደካ እንከሎ  
ምክልኻል፡

ቅድሚ ናይ ምፍዋስ መገዲ ምዝራብና  
ምእንቲ ሙሉእ ብሙሉእ ክንጥቀም ካብ ሓደጋ  
ናይ ሰሕርን ካልእን ከመይ ጌርካ ከይወረደካ  
እንከሎ ከም እትከላኽል ከይገለጽክዎ ክሓልፍ  
ኣይደልን።

«ካብ ሓሚምካ ምፍዋስሲ ምክልኻል  
ይበልጽ» ከምዝባሃል፡

ሸኽ ኢብኒ ባዝ ከምዚ ይብሉ፡ «ቅድሚ  
ኣብ ሓደጋ ናይ ሰሕርን ካልእን ምውዳቅ እቲ  
ጠቓምን ኣገዳስን ዝኹነ በቲ ኣብ ሸሪዓ ዘሎ  
ኣዝካር፣ ዱዓታት፣ ከምኡውን ናብ ረቢ መዕቆቢ  
ዝኾነ ጌርካ ምክልኻል እዩ»።

ኢብኒልቀይም ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ  
ይብሉ፡«ልቢ ወዲ ሰብ ብናይ ረቢ ዚክሪ  
ዝመልኦን ዘዩቋርጽ መዓልታዊ ዝፍጽሞ ዱዓን  
ዚክርን እንተሃሊዎ፡ ከምኡውን ገጹ ናብ ረቢ  
ዝገበረ ሰብ እንተኾይኑ ሰሕሪ ንኸይረኽቦ ካብቲ  
ዓቢይ ዝኾነ መከላኸሊ እዩ»።

ኢብኒ ባዝ'ውን ከምዚ ይብሉ፡ «ሓደ  
ካብቲ መከላኸሊ ድሕሪ ፈርዲ ምስ ሰገድካ ዝግ  
በር ኣዝካር ምስ ወዳእካ፡ ኣየቱል ኩርሲ ትቐርእ

ከምኡውን ከትድቅስ እንከለኻ፡ እሳ ኸኣ እታ ዝግበየት ግንቀጽ ናይ ቁርኣን እያ»።

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ (255)

البقرة

ከምኡውን ቁል-ሁወላሁ ኣሓድ፣ ቁል-ኣዑዙ ቢረቢ-ልፈላቕ፣ ቁል-ኣዑዙ ቢረቢ ናስ፣ ድሕሪ ፈርዲ ሰላት ምቅራእ፡ ከምኡውን ኣብ መጀመሪያ ናይ ወጋሕታ ድሕሪ ሰላት ናይ ኣሱብሕን፣ ኣብ መጀመርያ ናይ ለይቲ ድሕሪ ሰላት ናይ መቐራብን፡ ሰሰለስተ ግዜ ምቕረኣን።

ከምኡውን እተን ክልተ ኣያ ኣብ መጠረስታ ሱረት ኣልበቀራ ዘለዋ ኣብ መጀመሪያ ናይ ለይቲ ምቅራእ ንሳተን ከኣ ከምቲ ረቢ ዝብሎ፡

أَمِنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ (285)

البقرة

ከሳብ ናይ መጠረሻ ሱረት ኣልበቀራ ዘለዋ ምቕራእ።

ካብ ረሱል ዝተረጋገጸ ሓዲስ'ውን ነብይ ሙሓመድ صلى الله عليه وسلم ከምዚ ኢሎም፡ «ኣየቱል ኩርሲ ኣብ ለይቲ ዝቀርኦ ሰብ ካብ ረቢ ሓላዋይ ኣለዎ፡ ከሳዕ ዝወግሕውን ሸይጣን ኣይቀርቦን



እዩ»። ከምኡውን ካብ ነብይ ዝመጸ ቅኑዕ ሓዲስ «ኣብ ለይቲ እተን ክልተ ናይ መጠረሻ ኣዶ ናይ ሱረት ኣል በቀራ ዝቀርኣ ሰብ ይኣክለኦ'የን» ይብሉ። ይኣክለኦ'የን ክበሃል እንከሎ ከኣ መከላኸሊ ካብ ኩሉ ሕማቕ ነገራት ማለት እዩ።

ከምኡውን (ኣዑዙ ብከሊማቲ ላሂ ታማቲ ሚን ሸሪ ማኸለቕ) ዝብል መዕቆቢ ዝኾነ ዚክር ኣብ ለይትን ቀትርን ኣብ ዝኾነ ተዕርፊሉ ቦታ ኣብ ዝዛ፤ ኣብ በረኻ፤ ኣብ ላዕሊ፤ ኣብ ባሕር፤ ምብዛሕ ንምንታይ'ሞ ቐል ናይ ነብይ ከምዚ ስለ ዝብል፤

من نزل منزلاً فقال (( إعوذ بكلمات الله التامات من شرِّ ما خلق لم يضره شيء حتى يربخل من منزله ذلك )) رواه مسلم

ኣብ ዝኾነ መዕረፊ ቦታ ዘዕረፈ፤ ኣዑዙ ቢከሊማቲ ላሂ ታማቲ ሚን ሸሪ ማኸለቕ ዝበለ ካብቲ ቦትኡ ክሳዕ ዝበገሰ ዝኾነ ነገር ኣይጎድኦን'ዩ ይብሉ። ከምኡውን ዝኾነ ኣስላማይ ኣብ መጀመሪያ ወጋሕታን ጸሓይ ትዓርበሉን (መጀሪያ ናይ ለይትን) ስለስተ ግዜ «ቢስሚላህ ኣለዚ ላዩዱሩ ማዓ ኢስሚሂ ሸይኡን ፊልኣርዲ ወላ ፊስማእ ወሁው ሰሚዑ ኣልዓሊም» ይብል ምኽንያቱ ረሱል صلى الله عليه وسلم ነዚ ነገርዚ ኣተባቢዖም'ዮም ከምኡውን ሓዶ ካብቲ ሕማቕ ንኸይረኽቡኻ ናይ መከላኸሊ ምኽንያት እዩ። እዚ ዓይነት ኣዝክርን መዕቆቢታትን እቲ ዝዓበዩ ካብ ክፍኣት ስሕርን ካልእ ከምኡ ዝኣመሰሉን ምኽንያት ናይ መከላኸሊ እዩ። እዚ ዝጠቅም ኸኣ ነቲ ኣከታቲሉን ናብ ረቢ ብምትእምማንን

ናብኡ ብምጽጋዕን ነቲ ተባሂሉ ዘሎ ብሓቂ ደረት ልቡ ኣግፊሑ ምስ ዝቅበሎ እዩ።

ስለዚ ኣስላማይ ቦቲ ኣብ ቁኑዕ ነቢያዊ ሓዲስ ዘሎ ሸሪዓዊ ኣዝካርን ናብ ረቢ መዕቆብን ኣብ መጀመሪያ መዓልትን መጀመሪያ ለይትን ዘሎ ከዩቲሪጸ ነብሱ ክሕሉ ይግባእ።

2ይ) ስሕሪ ምስ ወደቕኻ ዝፍጸም መድሃኒት

ኢብኒልቀይም ዝተባህሉ ዓሊም ከምዚ ይብሉ፡ « ካብ ነብይ صلى الله عليه وسلم ዝተማሓላለፈ ክልተ ዓይነት ናይ ስሕሪ መድሃኒት ኣሎ።

እቲ ቀዳማይ

እቲ ዝዓበዩ ክኸውን እንከሎ ንሱ ከኣ ነቲ ስሕሪ ክገብሩ ተጠቂሞሙሉ ዘለው ነገር ካብ ዘለዎ ቦታ ከተውጽኦ፡ ከምቲ ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ምስ ተሳሓሩ ናብ ረቢ ዱዓ ምስ ገበሩ፡ እቲ ስሕሪ ብጽግርን ምሽጥን ብናይ ተባዕታይ ዘርኢ ናይ ተምርን ዝተቆጸጸረ ኣብ ዒላ፡ እምኒ ተጸቂጡ ተቐቢሩ ዝከበረ ንኸወጽእ ኣዘዙ ምስ ወጸ ልክዕ ከም ካብ ቀይዲ ዝተፈትሐ ሰብ ዝፎኸሶ ነፍሶም ፎኺስዎም።

እቲ ካልኣይ

እንተደኣ ኣብቲ ስሕሪ ገይረሙሉ ዘለው ቦታ ክበጽሕ ከሎ ኣብ ነፍሱ ዝፍለጦ ኮይኑ ኣብቲ ቦታ ኮይኑ ከምልስ ኣለዎ፡ ስሕሪ ኣብ ተፈጥራዊ ቦታ ከይተረፈ ይትንክፍ'ዩ። ግን እንተዳኣ እቲ ተሳሓሩ ዘሎ ሰብ ኣብ ኣካላቱ ምልክት ኣርእዩ፡ ይክኣሎ ተኾይኑ ካብታ

ትስመዎ ዘላ እታ ሕማቅ ነገር የውጻኦ እዚ ከኣ ብጣዕሚ ጠቓሚ ዝኹነ ነገር 'የ። ንሓደ ዝተሳሕረ ሰብ እቲ ዝበለጸ መድሃኒቱ ከኣ እዚ 'የ። እዚ ከኣ ልክዕ ከምቲ ንሓደ ነጃሳ ዝኾነ ነገር ተልቅቑ ከምኡ 'የ።

ሸኽ ኢብኒ ባዝ ከምዚ ይብሉ፦ « ሓደ ካብቲ ጠቓሚ ዝኾነ መድሃኒት ናይ ስሕሪ ነቲ ናይ ስሕሪ ቦታ ኣብ መሬት ኾነ ኣብ ጎቦ ወይ ኣብ ካልእ ዘሎ ቦታታት ንምፍላጥ ምጽዓር እዩ። እንተተፈሊጡ ኣውጺእካ ምብታኑ ነቲ ስሕሪ የፍሽሎ እዩ»

ከምኡውን ነብይ ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم ንብጽቶም ዝቀርኡሎም ዝነበሩ ዱዓ ኣለና፡ እሱ ከኣ፡

(( اللهم رب الناس اذهب البأس واشف أنت الشافي لا شفاء إلا شفاؤك، شفاء لا يغادر سقما )) رواه البخاري وابن ماجه والطبراني  
والترمذي

«ኣላሁማ ረቢ ናስ ኣዝሂብ-ልባእስ ወሽፊ ኣንታ ሻፊ ላሺፋኦ ኢላ ሺፋኡክ ሽፋኦን ላዩቃዲሩ ሰቐማ» ሰለስተ ግዜ ትብሎ።

ሓደ ካብቲ ዝቅራኡ'ውን ጂብሪል ንነቢ ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم ዝቐርኡሎም ዘነበረ ንሳ ከኣ፡

(( بسم الله أرقيك من كل شيء يؤذيك ومن شر كل نفس أو عين حاسد، الله يشفيك بسم الله أرقيك )) رواه ابن ماجه والمحدثين صحيح

«ቢስሚላሂ ኣርቂካ ሚን ኩሉ ሸይኢን ዩእዚካ ወሚንሸሪ ኩሉ ነፍሲን ኣው ዓይኒ ኣሲድ፡

አላሁ የሸፊካ ቢሰሚላሂ አርቂካ። ስለስተ ግዜ ትደጋግሞ ።

ከምኡውን ሓደ ካብቲ ብድሕሪ ስሕሪ ምስ ወደቐካ ዝፍጽም መድሃኒት ብፍላይ ከኣ ሰብኣይ ምስ ሰበይቲ ክፍጽሞ ዝደሊ ርክብ ዝኸልክል(ምስራይ) ተተገይሩሉ።

ሸዉዓተ ቆጽሊ ጋባ ብሩሑሱ እንከሎ ብእምኒ ወይ ብዝኹነ ነገር ይጅፈዎ'ሞ ብድሕሪኡ ኣብ ሻሓኒ ምስ ገልበጦ ንነፍሱ መሕጸቢ ዝኣኸሎ ማይ ገይሩ ይመልኦ ኣብኡ ከኣ ኣየቱልኩርሲ፤ ቁል ያ ኣየሃል ካፊሩን፤ ቁል ሁወላሁ ኣሓድ፤ ቁል ኣዑዙ ቢረቢልፈለቕ፤ ቁል ኣዑዙ ቢረቢናስ፤ ከምኡውን ኣብ ሱረት ኣል ኣዕራፍ ዘላ ኣዶት ናይ ስሕሪ ንሳ ከኣ፤

وَأَوْحَيْنَا إِلَى مُوسَى أَنْ أَلْقِ عَصَاكَ فَإِذَا هِيَ تَلْقَفُ مَا يَأْفِكُونَ(117)فَوَقَعَ الْحَقُّ وَبَطَلَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ(118)  
(فَعْلَبُوا هُنَالِكَ وَانْقَلَبُوا صَاغِرِينَ(119) الأعراف

ከምኡውን ኣብ ሱረት ዩኑስ ዘላ ንሳ ከኣ ኣዶ ፡-

وَقَالَ فِرْعَوْنُ ائْتُونِي بِكُلِّ سَاحِرٍ عَلِيمٍ(79)فَلَمَّا جَاءَ السَّحَرَةُ قَالَ لَهُمْ مُوسَى أَلْقُوا مَا أَنْتُمْ مُّقْتُونَ(80)فَلَمَّا أَلْقَوْا قَالَ مُوسَى مَا جِئْتُمْ بِهِ السَّحَرُ إِنَّ اللَّهَ سَيُبْطِلُهُ إِنَّ اللَّهَ لَا يُصْلِحُ عَمَلَ الْمُفْسِدِينَ(81)وَيُحَقِّقُ اللَّهُ الْحَقَّ يَكْلِمَاتِهِ وَلَوْ كَرِهَ الْمُجْرِمُونَ(82)

يونس

ከምኡውን ኣብ ሱረት ማሃ ዘላ ኣዶ ፡

قَالُوا يَا مُوسَى إِمَّا أَنْ تُلْقِيَ وَإِمَّا أَنْ نَكُونَ أَوْلَى قَالَ بَلْ أَلْقُوا فَإِذَا حِبَالُهُمْ وَعِصِيُّهُمْ يُخَيَّلُ إِلَيْهِ مِنْ سِحْرِهِمْ أَنَّهَا تَسْعَى(66)فَلَوْجِس فِي

نَفْسِهِ خِيفَةً مُوسَى (67) فَلَمَّا لَا تَخَفُ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيُّ (68) وَأَلْقَ مَا فِي يَمِينِكَ تَلْقَفْ مَا صَنَعُوا إِنَّمَا صَنَعُوا كَيْدُ سَاحِرٍ وَلَا يُفْلِحُ السَّاحِرُ حَيْثُ أَتَى (69)

طه

እዚ ዝበልናዮ ሰለስተ ጊዜ ኣብቲ ማይ ምስ ቐርኦ ካብኡ ይሰቲ ዝተረፈ ከኣ ነፍሱ ይሕጸበሉ። ብድሕሪዚ ኢንሻኣላህ እቲ ሕማም ይለቀሉ'ዩ። ኣድላይ እንተኾይኑ ኸኣ ክልተ ጊዜ ወይ ካብኡ ንላዕሊ ክሳዕ እቲ ሕማም ዝለቀሉ ይደጋግሞ።

ኢብኒ ከሲር ዝተባህሉ ዓሊም'ውን ከምዚ ይብሉ «እቲ ዝበለጸ ንስሕሪ ዝቐንጥጦ ኸኣ እቲ ኣላህ ናብ ልኡኹ ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم ዘውረዶ መቐንጠጢ (መልዝሲ) እዩ፡ ንሱ ከኣ፡ ቁል ኣዑዙ ቢረቢልፈለቅ፡ ቁል ኣዑዙ ቢረቢ ናስ፡እየን ነብይ ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم እውን (መቐቢ ንዝደሊ ከምዚኣን ዝመስል የለን )ኢሎም'ዩም፡ ከምኡውን ንሸይጣን ተህድሞ ዝኾነት ኣየቱል ኩርሲ» እያ ይብሉ።

እዚ እምባኣር ብዝተኻእለ መጠን መከላኸሊ ካብ ስሕርን መድሃኒቱን ዝብል መግለጺ እዩ።

## መደምደምታ

አልሐምዱ ሊላሂ ረቢል ዓለሚን ወሰላቱ  
ወሰላሙ ዓላ ነብዩና ሙሐመድ።

እምባኣር አላህ سبحانه وتعالى ንፍጡራቱ ምእንቲ  
ከግዝእዎ ፈጢርዎም፡ ከምኡውን ንብሕቱ ከግ  
ዝእዎን ከምእዘዝዎን አዚዙ። ከመይ ገይሮም  
ከም ዝግዝእዎ'ውን አብሪሁሎም ነዚ ንኸብል  
ከአ መጻሕፍቲ አውራዱ ሉኡኻት ሊኢኹ ብነብዩ  
ሙሐመድ ከአ ደምዲምዎም ።

ነብይ ሙሐመድ صلى الله عليه وسلم ውን ንአላህ  
ንበይኑ ጌርካ ምግዛእን አገዳስነቱን ኩሉ ተግ  
ባርውን ቃላውን ዝኹነ ንገጽ ረቢ ኢልካ  
ክስራሕ ከምዘለዎ መልእኽቶም ኩበጽሑ ጀመሩ።  
ከምኡውን እቲ ኩሉ (ንአላህ ንብሕቱ ጌርካ  
ንኸትግዘኦ) ዝጸረር ዝኾነ አጠንቂቕምን ንኸፈርስ  
ከአ ጸዊዒት ገይሮም።

ሓደ ካብቲ ዝሃብዎ መጠንቀቕታታት  
ከአ ካብ ስሕርን(ሻዕወዛን) ጥንቁልናን  
ዝአመሰሉን ናብኣቶም ምኻድን እዩ።

**እምባኣር እቲ ኣገዳሲ ዝኾነ ካብዛ መጽሓፍ እንርደኡ፡**

📖 ስሕሪ ካብተን ሽውዓተ ኣህለቕቲ ዘንቢታትን ኣራምን ምኻኑ።

📖 ስሕረኛ ከምኡውን ጠንቋላይን ሰዉር ነገራት ይፈልጥ'የበሃላይን ካፍር ምኻኖም።

📖 ናብ ጠንቋላይ ወይ ይፈልጥ'የበሃላይ ወይ ናብ ስሕረኛ ዝኸይድ እሞ በቲ ዝበሎ ዝኣመነ በቲ ናብ ነቢይ ሙሐመድ صلی الله علیه وسلم ዝወረደ (ቁርኣን) ክሒዱ ምኻኑ።

📖 ስሕረኛ ብምምሃሩን ብምስትምሃሩን ጥራይ ይስራሓሉ ኣይስራሓሉ ካፍር ምኻኑ፡ ከምቲ ረቢ ኣብ ቁርኣን ዝበሎ፡

إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ.....


📖 ናይ ስሕረኛ መቅጻዕቲ ምቅታል ምኻኑ ምኽንያቱ ንዝእርእሱ ብልሽው ኮይኑ ብልሽውና ስለ ዝዝርግሑ፡-


📖 ስሕሪ ህልውን ሓቅነት ከምዘለዎን ተረዲእና ህልውን ሓቅነት ዘይብሉ እንተዝኸውን ኣብ ሸሪዓ ንዕኡ ዝኸልኸልን ንተግባራቱ ዘጠንቑቕን ኣይምመጸአን፡-

📖 ሰብኣይን ሰበይትን ብስሕሪ ከተሳሊዮም ከምዘይፍቀድ ተረዲእና።

📖 ንስሕሪ ብኸምኡ ስሕሪ ጌርካ ክትፈትሖ ከምዘይፍቀድ ፡ ብምቕራእ ናብ ረቢ ብምዕቋብን ብመድሃኒትን በቲ ሸርዓዊ ዝኹነ

ዱዓ ከምንፈትሐ ግን ተረዲእና።

 ንስሕርን ጥንቁልናን ንዘካይዱ ዝፈልጦም እንተሎ ንጉዳዮም ናብ ዝምልከቶ አካል ከማሓላልፎም እቲ ፍርዲ ናይ ረቢ ከአ አብ ልዕሊኦም ክፍጸም፡ አስላማይ ድማ ካብቲ ናታቶም ሸሪ፣ ብልሽዉና፣ ብሓሶት ገንዘብ ሰብ ምብላዖምን ክድሕን።

 ኢማም ኮነ ኹጥባ ዝገብር ከምኡውን ናይ ቤት ትምህርቲታት ትካላትን አሰልጠንትን መራሽቢ ብዙሃንን ጸዕሪ ገደሮም ንሓደጋ ናይ ስሕርን ጥንቁላን ናብኡ ዝወስድ መገድን ከጠንቅቁን ከብርሁን ከምዝግባእ።

አብ መጠረሻታ ነቲ ልዑል ዝኾነ ጎይታ ብምምስጋን አብ አካላትናን ልብናን ዘሎ ሕማም ክቕንጥጠልና ንልምኖ ከምኡውን እዛ ንእሽቶ መጽሓፍ ንዘንበባ ጠቓሚቲ ንኸትከውን ንረቢ ንልምን።ከምኡውን ነቲ ኩሉ እንሰርሖ ንገዱ ደሊና ንሰርሕ ክገብረና ንልምኖ።

አሰናዳኢ

ሸኽ ሙሐመድ ቢን ሳልሕ አልዑብይድ

تمت الترجمة بفضل الله تعالى مساء يوم السبت

4/صفر 1422 هـ



## መወጽኢ

1. መቼድም ናይ ሸኽ ዓብዱራሕማን  
ኣልጂብሪን----- 2
2. መቼድም ናይ ኣሰናዳኢ----- 3
3. መቼድም ናይ ተርጓሚ ----- 5
4. ምስጋና ----- 7
5. መብርሂ----- 8
6. ቀዳማይ ምዕራፍ  
መግለጺ ናይ ስሕራ----- 10
7. ካልኣይ ምዕራፍ  
ንሓደጋ ናይ ስሕርንመ ምድንጋርን መግለጺ-- 12
8. ሳልሳይ ምዕራፍ፡ ሓቶታት
9. 1ይ. ስሕራ ሓቅነት ኣለዎ'ዶ?----- 16
10. 2ይ ናይስሕርን ስሕረኛን ኣብ እስልምና
11. ውሳኔኦም እንታይ እዩ?----- 19
12. 3ይ ናብ ስሕረኛታትን ጠንቆልትን ንፈልጥ  
ኢና በሃልትን ምኻድ ኣብ እስልምና  
እንታይ ውሳኔ ኣለዎ?----- 22
13. 4ይ. ስሕራ ጥንቁልና ዝኣመሰሉ፡ ንክሰርሓሉ  
ኮነ ንዘይሰርሓሉ ንክማሃሮ ኣብ እስልምና  
እንታይ ውሳኔ ኣለዎ?----- 26
14. 5ይ. ናይ ስሕረኛ መቅጻዕቲ ኣብ ሸሪዓ- 30
15. 6ይ. ሰብኣይን ሰበይትን ብስሕራ ጌርካ  
ከምዝሳነዩ ምግባር፡ ኣብ እስልምና  
እንታይ ውሳኔ ኣለዎ?----- 32
16. 7ይ. ንስሕራ ብስሕራ ጌርካ ክትፈትሖ ኣብ  
እስልምና እንታይ ውሳኔ ኣለዎ?----- 32

# ራብዓይ ምዕራፍ

17.	1ይ ስሕርን ካልእን ከይወረደካ እንከሉ ምክልካል-----	- 36
18.	2ይ ስሕሪ ምስ ወደቐካ ዝፍጸም መድሃኒት-	39
19.	መደምደምታ-----	43
	መወጽኢ -----	46



# السحر وخطره

تأليف

الشيخ / محمد بن صالح العبيد

تقديم فضيلة الشيخ

عبد الله بن عبد الرحمن الجبرين

ترجمة

صالح سعيد عمر

اللغة التجرينيا ( إريتريا )

إصدار

المكتب التعاوني للدعوة والإرشاد وتوعية الجاليات بأم الحمام

تحت إشراف وزارة الشؤون الإسلامية والأوقاف والدعوة والإرشاد

ت : ٤٨٢٦٤٦٦ فاكس : ٤٨٢٧٤٨٩

ص ب : ٢١٠٢١ - الرياض ١١٤٩٧

